

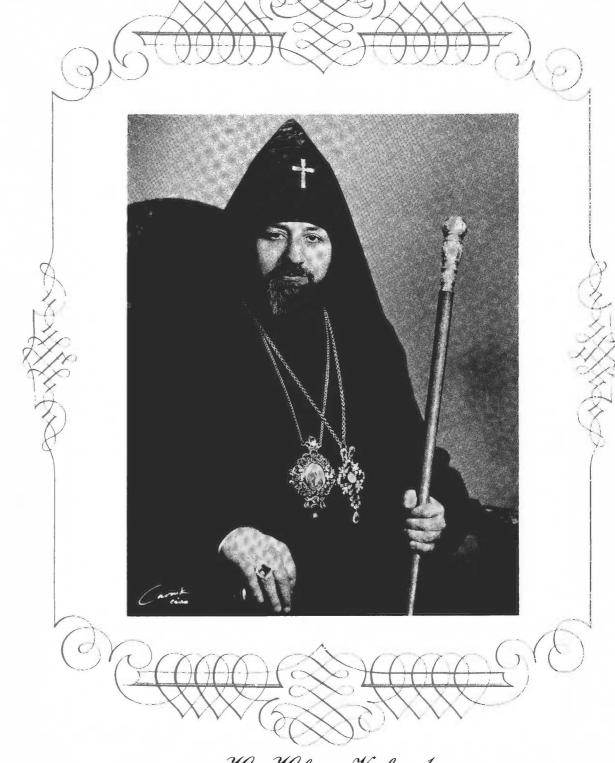
Consecration

Saint Leon's Armenian Church

FAIR LAWN, NEW JERSEY Sunday, September 19, 1965

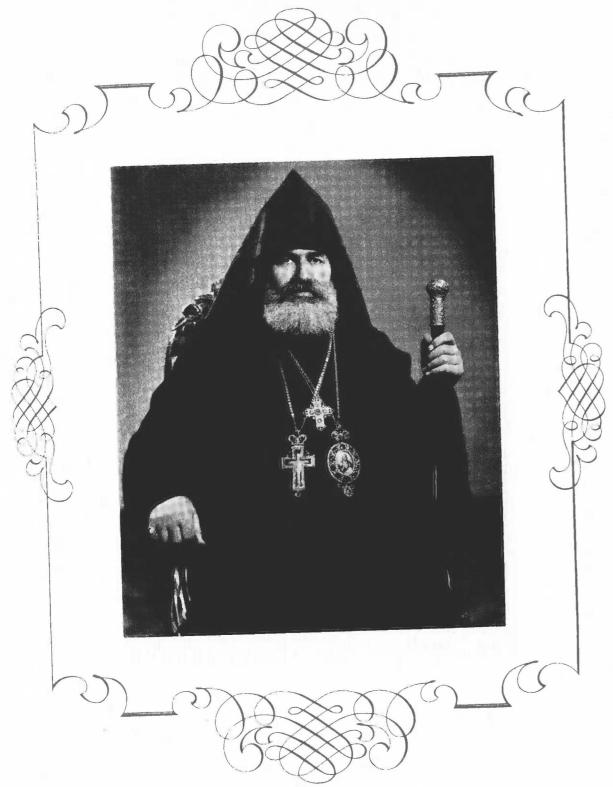
### Acknowledgement From its inception to the completion of the new church edifice . . . its planning, execution and finally the consecration of the church, required the selfsacrificing and untiring efforts of many members of our parish. Everyone, in some capacity or other, participated in the realization of this project. To name all individually would fill pages. I, therefore, would like to extend and express my heartiest thanks and gratitude to everyone especially to my Executive Building Committee, who, with their constant devotion, personal sacrifices, valuable talents, and generous contributions have enabled the completion and consecration of St. Leon's Armenian Church. We should all take pride of our accomplishment. E. GEORGE DABAGIAN General Chairman Building Committee





His Holiness, Vasken 1 Supreme Patriarch, Catholicos of All Armenians

Compliments of Lucy, George, Ricky, Donna and Linda Dabagian



His Eminence, Archbishop Schnork Kaloustian

Patriarch of Constantinople Former pastor of our church

Compliments of

Mr. and Mrs. Anthony H. Purpuse - Patricia and Richard

#### ጣሀያ ቦ ትሀ ቦ ቶሀ ቦሀ ኒ ጀሀፀ በ 8 ዓባት ሆን ዓባት ቦ ት ሁን ሁኔ ሚጠት Լ



Իսթանպուլ, *9 ՑՈւլիս* 1*965* Հեռաժայն: 22 4970

Zwdwp ... 58-436.

ՖԷՐ—ԼՈՂՆ Արժանապարին Հոգեւոր Հովիւ Հայոց Բ**ի**Թըրսընի Արժանապատիւ

Սիրեցեալ S. Գառնիկ,

Հանոյքով ստացայ Ձեր Յուլիս 2, 1965 թուակիր գրութիւնը, որով կ'աւետէիք նոր եկեղեցիի մը շինութիւնը Ֆէր — Լովեի մէշ։

ննո ինտղադտանրբ նու դնտի է ին տանիրբնու բնտոն։ սոնտիտանտրե դարո դբրա իզտրտքով սն տիս տնտսսողնար չտղտիրեն տիոշնբդղբենիրաի դբն Հսվսոտրար տահաշտշրավտնութերորդեն։ Ասոտի դբատաքո զգտնուդրբնուր դէչ՝ բմաք նքնաքով տիր աստչիր բրքոքքիր սոնդէ սիռար երթենսոնրի Հաղտիդեն դադրուսն տրմ ուշի դբն ոնտիր գո դբն

րախկիր ≱խակամներուն։ Բրեւ պաշտոնական Հաղորդագրուի Սեպտ. 10—ին։ Ասիկա կրնաց ընդունիլ Երեւ պաշտոնական Հաղորդագրում ։ Ուստի ինձի Համար մեծ երջանկու-Աստուծոյ, Ամերիկայ գտնուիլ Սեպտ. 10—ին։ Ասիկա կրնաց ընդունիլ Աստուծոյ, եւ մեր խնդակցուβետն խօսքը անձամբ տալ մեր սիրեցեալ Ենք ամէն ինչ բնականոն ընթանայ մենք հրագրած ենք, կամօքն

Այժմէն կը ջնորհաւորեմ Ձեզ եւ ամբողջ համայնքը նման եր ջանիկ առիթով, եւ կուտամ իմ սիրալիր ողջոյնները եւ օրհնութիւնը ամէնքիդ։

Ավօբանան

արտիկիչ Հսե° Հսվեւ Հայսն թիջննոնթի արտանիտնե Հայսն Թիւնեիսյ

Compliments of
Mr. and Mrs. Danny Vahanian



## Diocese of the Armenian Church of America

ուսերերուն ուցեր հուրերերին հետուրան ուրերերին ուրերերին

630 SECOND AVENUE, NEW YORK, N.Y. 10016 \* MUSRAY HILL 6.0710

Archbishop Sion Manonginn, Arimote

ghr orzunhabli

Փաքրըսրնի Սրբոց Ղեւոնդհանց Եկեղեցւոյ Ծծման Առքիւ

Այս հոգեւոր ցնձատոնին առանիւ, կ`ողքունենը Փատարրսընի,ֆէրլմնի եւ ջրքակայթի մեր դարեպաշտ ժողովուրդը, ու սրտագին կը խնդակցինք ձեզի, որ ձեր սրբտաքուխ նուէրներով կառուցիք այս Հայկական նկեղեցին։ Հայց. Եկեղեցին մեր ժոժողովուրդի լուսապաշտ ու զ՝դապաշտ հոգիին ու միտքին ստեղծագործութիւնն է, մեր մեծագոյն զանձը եւ քանկագին ժառանցունիւնը։

քրիստոսի նկեղեցին "դուոն է երկնից", "բնակարան նրեշտակաց" եւ "բաւարան մարղկան"։ նրեք յատկանիշներ, որոնցնով, աննկա կը կատարէ իր աստուաձային ատաքելունիւնը, եւ փրկագործում հան խորձուրդը։ Հայց. նկեղեցին, սփիւոտի մէջ ոսկի շրդխան է, որ զմեզ կը զօղէ Մ. Էքմիաձնին։ Անոր Սուրբ Եղբանին վրայ անչէջ կը շողայ "Լուսաւորչի Կանբեղը" որ լոյս կու տայ Հայոց լուսակարձա նողիներուն։

Հայ Եկհղեցին ոչ Միայն հայուքնան հեզեւոր լոյսի երբանն է, այլ նաեւ Հայ ժողովուրդի "տապանակ ուետի"ն է, որուն մէք սրրուքնամը պահուտձ է մեր ազգի "ոսկնոլն սափորը լի մանանայի՞ս։ Անիկա վառարանն է մեր մչակոյքին ու գնդարուեստին։ Դուրզուրանք անոր վրայ, ու մշտավառ պահենք "Լուսաւորչի հանքեղը" անոր սրբազան կամարներուն տակ։

Սիրելի ժողովուրդ Փաքրրսընի, ֆերլոնի եւ շրջակայրի,

26ը Նորակառոյց Եկեղեցւոյ օձումը ուրախալի առին մին է, վերանորողելու ձեր հաւտաարմութնան ուխար հանդեպ հայր երու Սուրը Էջմիածնին եւ Հայ Եկեղեցւոյ տոաթելական հաւտաքին ու աստուածային լոյսին։

Այսու կ`օրմնենք եկեղ դւոյղ հոգեւող հովիւը, քինուՁեան յանձնախումբը,ծխական խորհուրդը եւ համայն ժողովուրդը, որոնց առատաձեռն նուիրատուուքիւններով կարելի եղաւ կառուցանել այս "Եկեղեցին Հայկական" իքրեւ "տուն Աստուծոյ եւ տուն աղօֆից"։

"Ուրախ լեր Մուրբ Եկեղեցի, բանզի քրիստոս արբա], հրկնից, այսօր պսակեաց զքեց խաչիւն իւբով...";

Spowing upper ingenithing the option that the first of the option of the

be Instrument

3mijhu 10, 1965

Compliments of
Neil S. Greydanus
Architect for St. Leon's Church



His Grace, Archbishop Sion Manoogian
Primate, Diocese of North America

A Friend



ԱՌԱԶՆՈՐԴԱՐԱՆ, ՀԱՅԱՑ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ ՀԱԺԺՎՈՇԱԾ ՍՈՒՈՒՄԺԻԳԱՆ

## Diocese of the Armenian Church of America

630 SECOND AVENUE, NEW YORK, N.Y. 10016 \* MURRAY HILL 6-0710

Archhishop Sion Mannigian, Primate

#### A MESSAGE OF BLESSING

#### ON THE OCCASION OF THE CONSECRATION OF ST. LEON'S CHURCH

On the occasion of this spiritual festivity, we greet the devout people of Paterson, Fairlawm, and environs, and wholeheartedly share their happiness for having built this Armenian Church with their generous gifts. The Armenian Church is the creation of the picus and patriotic soul and mind, and greatest treasure of the Armenian people.

Christ's Church is the door to heaven, "the abode of angels," and purgatory for men-- three characteristics whereby it performes its divine mission and mystery of salvation. In the dispersion the Armenian Church is the golden chain which binds us to Holy Etchmiadzin. On its holy altar there shines eternally the "lamp of the Illuminator," which illumines to Armenian souls.

The Armenian Church is not only the altar of light of the Armenian people, but also the "ark of covenant," wherein are preserved the golden pot of manna." It is the source of our culture and art. Let us guard it, and keep the Lamp of the Illuminator glowing forever under its sacred vaults.

Dear people of Paterson and of Fairlawn:

The consecration of your new church is a happy occasion to renew your vow of fealty towards the Mother See Holy Etchmiadzin, to the apostolic faith of the armenian Church and to the divine light.

We hereby bless your pastor, the Building Committee, Parish Gouncil, and all the people, whose generosity has made possible this Armenian Church as a house of God and house of prayer.

Rejoice Holy Church, for Christ the King of Heaven has crowned thee with his Cross. . "  $\,$ 

With paternal greetings and blessings

SION ARCHBISHOP/

Primate of the Diocese of the Armenian Church of America and Canada

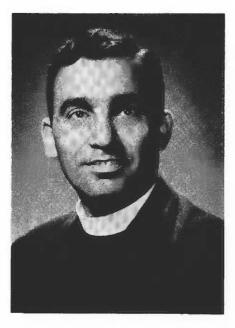
Compliments of Mr. and Mrs. Harry G. Tatosian



The Late Archbishop Mampre Calfayan

Former pastor of our church

Compliments of Mr. and Mrs. Vay Najarian



Rev. Fr. Carnig Hallajian Pastor of our church

#### ABOUT OUR PASTOR

Father Carnig was born in Aleppo, Syria. He attended the Armenian public school in Aleppo for his elementary education. At the age of fourteen he went to Jerusalem and studied for the priesthood at the Armenian Seminary in Jerusalem and Antilias. He taught in Armenian schools for six years.

At the invitation of Archbishop Mampre Calfayan, then the Primate of our Diocese of the Armenian Church, he came to America in 1956. He served St. Leon's parish as a deacon while attending the Episcopal General Theological Seminary. In 1960, he married Rose Norian. Since his ordination to the priesthood in 1960, he has been pastor of St. Leon's Armenian Church.

> Compliments of Herman H. Croland

#### Dear Parishioners.

During the past thirty years, Armenians in Paterson and surrounding communities have received their spiritual guidance under the care and endearment of St. Leon's Armenian Church. Indeed, St. Leon's Church, like a loving mother, has nurtured her children in the teachings of the Holy Bible and inspired them to keep and maintain their Armenian national values.

With great pride, we all witnessed the completion of the new church building in Fair Lawn. We are thankful to our heavenly Father for giving us the opportunity to build a more beautiful house of prayer in order to be able to worship and glorify Him according to the true teachings and the sacred tradition of the Armenian Church.

The splendor of physical structure of the church must be the true expression of the spiritual riches and beauty of our faithful. And we hope that the children of the Armenian Church in Fair Lawn and surrounding communities will receive their spiritual nourishment in and from St. Leon's Church and enrich their Christian life. Also, within the walls of our beloved church we will be able to safeguard our precious Armenian culture.

At this very special and happy occasion, I pray to God to adorn you all with His everlasting wisdom and grace, so that you may always be able to follow in the footsteps of our forefathers and with the same deep faith and great spirit to strive for the preservation of the Armenian Church and heritage for the coming generations.

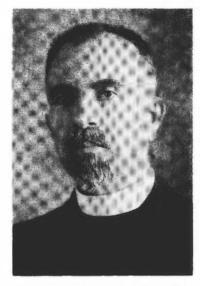
> Prayerfully, FATHER CARNIG HALLAJIAN

up be sport aret, Compliments of Mr. and Mrs. Charles T. Shakarjian

#### FORMER PARISH PASTORS



Rev. Fr. Hovhanness Kavoukjian



Rev. Fr. Vahan Jelalian



Rev. Fr. Arten Ashjian



Rev. Fr. Vartan Der Assadourian

Compliments of St. Thomas Atmenian Church, Tenally, N. J.

#### A BRIEF HISTORY OF THE ARMENIAN CHURCH

HE Church of Armenia acknowledges as its original founders two of the twelve apostles of Christ, Thaddeus and Bartholomew, who are referred to as the "first enlighteners of Armenia" to distinguish them from the second enlightener, St. Gregory. According to tradition, the two apostles were put to death in Armenia. The generally accepted chronology gives a period of eight years to the mission of St. Thaddeus (35-43 A.D.) and sixteen years to that of St. Bartholomew (44-60 A.D.).

In the year 301 there happened a most important event not only in the history of Armenia, but in the annals of the Christian Church. The faith which from the beginning had been relentlessly persecuted throughout the world was proclaimed as the national religion of Armenia — the first state to do so.

The man who made this possible was St. Gregory, called the "Enlight-ener" or "Illuminator" of Armenia. Gregory was of noble family, educated in Caesarea, then a Christian center. He entered the service of King Trdat of Armenia and after much persecution and suffering succeeded in converting the King, who in turn helped him convert the entire country to Christianity. Among his many deeds was the building of the first Christian cathedral in what was then the capital of Armenia, near Mount Ararat, as directed by our Lord in a vision, in memory of which it is known as Holy Etchmiadzin; that is, the place where the Only Begotten Son descended. The seat of the Catholicos of All Armenians, although it has been moved to other locations over the centuries, remains at Holy Etchmiadzin to this day.

Compliments of

Luther Studios, Church and Memorial Windows, Paterson, N. J.

In 415 A.D., a missionary monk, St. Mesrop, after much toilsome search, travel and consultation with eminent scholars, composed the first Armenian alphabet. The Catholicos, St. Sahak, a profound scholar, gave much help and encouragement to Mesrob in his endeavors. The first task, upon completion of the alphabet — consisting of 36 letters in which every sound of the Armenian language was represented — was the translation of the Bible. The development of a written language endowed the nation with a priceless treasure — letters and literature — and thereby placed a greater stress on national identity.

In 451 A.D., the Armenian nation fought the first battle in defense of its faith, the first in a long series of battles it has had to fight down to the 20th century. In 451 A.D., the Persians commanded all Christians to embrace its religion of fire worship — Mazdeism. Even though the country was ruled by the Persians at the time, the Armenian people refused to submit and met the Persians in a pitched battle on the plains of Avarayr. The leader of this group, Vardan Mamigonian and more than 1,000 of his men were slain. Although the death of Vardan was a severe loss for Armenia, the battle of Avarayr saved the nation, for the Persians, not having expected such stout resistance, were convinced that the Armenians meant to die before surrendering their Christian faith. Vardan's supreme sacrifice and that of his fellow soldiers, many of whom were from princely families, has been ardently cherished to the present day. The Armenian Church celebrated the anniversary of the Battle of Avarayr and pays tribute to the heroes who fell on that day. Their memorial day is a major holiday for all Armenians.

The Armenian homeland unfortunately was located at the crossroads of the Near East. Never being numerous enough or strong enough to ward off the great hosts of invaders which periodically subjugated their lands, the Armenians were constantly forced to fight for their faith and their nation. They served as the outpost for the Byzantine Empire for centuries and much of the success of the Crusades is attributed to the aid the Armenian Christians gave to the Christians of Europe.

With the fall of the Byzantine Empire in 1453, a large portion of the Armenian nation and church passed under the control of the Turks. At first tolerant of the minorities under their control, the Turks became more hostile as the centuries wore on; culminating their hostility in 1915 with the massacre and deportation of approximately two million Armenians from their ancient homeland.

The surviving Armenians were dispersed throughout the world; with a great number coming to the United States.

The first Armenian Church in the United States was built in 1889 in Worcester, Mass., and the first Armenian clergyman to set foot in the United States did so in 1888. Today, there are 54 Armenian Apostolic Churches in this country, and as a testiment to its faith, the North American Diocese of the Armenian Church is now building a \$2,500,000 Cathedral and Cultural Center project on the island of Manhattan, New York City.

#### THE CATHEDRAL OF HOLY ETCHMIADZIN



The Mother Church, Built in 301-303

### Compliments of Ipsen Church Interiors, Inc., Pews, Altars, Bronx, N. Y.

#### THE SIGNIFICANCE OF CONSECRATION

HE ritual origins of the consecration of a Christian Church go as far back as Hebrew times, to the consecration of Solomon's temple.

Consecration is "the act by which a person or thing is separated from common use and permanently dedicated to the service of God."

Besides its permanence, a consecration is distinguished from simple blessing by its greater solemnity.

The word church (ecclesia) originally referred to the group of people who came together in order to celebrate the Divine Liturgy. It is only by extension that it came to mean the building in which people congregated for that purpose. Naturally the first Christians did not have special buildings for their religious services. They gathered together in private houses. It was only after the end of the third century that church buildings began to be erected. Thus our own mother church at Holy Etchmiadzin has the distinction of being one of the very first buildings in the world built especially as a church.

The essential part of the consecration of an Armenian Church is first the anointment of the Altar, then of the two pillars of the Apse, then of the center of the front of the Ambon (where the lectern is placed), then, consecutively, of the western, northern, and southern sides of the church, and finally of the Main Door. All but the Altar, Ambon, and Main Door are consecrated in the name of the twelve Apostles and of St. Paul. The anointing is done with Holy Chrism or muron and incense is used throughout the service. Holy Chrism is the symbol of grace or divine presence. Incense is the symbol of praise.

In a truly Christian community all buildings and all things should serve God. An Armenian church is a building where our Lord Himself is bodily present because the Divine Liturgy is celebrated there at least every Sunday. For this reason it has a very special function. It should be set apart. It should be consecrated.

Originally the word "church" did not apply to a building. It applied to the people who came together in order to celebrate the Divine Liturgy. To this day it really keeps that meaning.

Compliments of Mr. and Mrs. John Tembeck

Our church therefore has been "set apart" for a special, sacred purpose. It has been dedicated to God. We have entrusted ourselves to the special care of the saint or saints invoked, and have promised to live as they would wish us to live, namely according to the holy will of God.

A consecration is also a joyful occasion. It is natural to feel joy when we behold a worthwhile achievement of our own. But we cannot rest until the gift that we make to God through His saints is as perfect as we can make it. We must make our church as beautiful as possible, engaging the help of the finest artists and using the best materials available within the utmost of our financial means. And we must aim, above all, to achieve our own spiritual perfection.

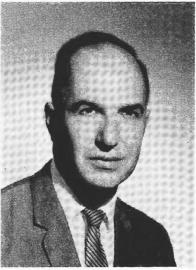
A church is, after all, a house which shelters a family. The people of a parish are a family. We must make a renewed effort on the occasion of the consecration of our church to make the Armenian Christian family of Fair Lawn one that brings honor to the name "Armenian" and does justice to the name "Christian."



PAUL HACHIGIAN Chairman, Parish Council



E. GEORGE DABAGIAN
General Chairman
Building Committee



ANDREW S. TILBIAN
Delegate



JOHN NAKASHIAN Delegate



CORNERSTONE LAYING CEREMONY





Compliments of Vander Plant Colonial Faneral Home, Fair Lawn, N. J.

#### THE NEW CHURCH

HE new St. Leon's Armenian Church is designed to serve all of the immediate needs of the parish.

The worship area — the main floor and balcony — will seat approximately 325 persons. With its laminated arch construction and clean sweep of its beamed ceiling, parishioners will have an unobstructed view of the altar from any point in the church.

Eighteen new stained glass windows, fashioned by Luther Studios in Paterson, grace the walls of the worship area, while 11 stained glass windows brought from the old church are used in the narthex and in the priest's and choir's rooms. A huge stained glass window hangs in the front wall of the church, visible from both inside and outside. Upon it is shown St. Sahag, St. Mesrop and their students making the first translation of the Holy Bible into the newly developed Armenian language early in the Fifth Century. In the background is shown Holy Etchmiadzin, built in the Third Century, and which to this day still serves as the seat of the Catholicos of all Armenians; and a view of Mt. Ararat, the towering symbol of the motherland to Armenians throughout the ages.

Directly behind the choir and priest's room is a large room for parish council meetings, while stairs lead to a second room which will serve as the church office.

The church hall, or basement, is clear of any obstructions with the aid of a steel beam construction. It will seat 300 persons banquet style and approximately 400 persons auditorium style. It has a stage, with an adjoining dressing room and lavatories. The kitchen and serving area is in the rear of the church hall with exits leading to the rear church ground which will allow its use for church picnics and other outdoor functions, as well as for affairs held in the hall.

The church is 44 feet wide and 109 feet long and is in the shape of a rectangle. Its most striking exterior feature is the classic Armenian style church dome. Within the dome are chimes which will call the faithful to worship with the playing of Armenian Sharagans. The dome, from base to tip, measures twenty-two feet.

The exterior of the church is covered with speckled beige brick and bordered with white limestone. A large stainless steel cross rests on one of the front walls, and a smaller cross tops the church dome.

One of the most spectacular features of the interior is the new church altar. Built by Ipsen Church Interiors Incorporated, Bronx, to our specifications, the altar measures 17 feet high and is six and a half feet wide and five and a half feet deep. It is of oak wood. Hand carved into its front is the Lord's Last Supper. The portrait of the Virgin Mary with Child, taken from the altar in the Paterson church, stands in the center of the altar and above, carved into the wood of the altar, is a chalice flanked by two peacocks, a traditional pattern of ancient Christian churches.

Topping the altar is an Armenian dome and Cross — an exact replica of the dome atop the church.

Eight lantern type chandliers hang from the ceiling, their red and blue lamps also fashioned after Armenian church domes.

Hanging in the center of the church is an antique crystal chandlier — over 300 years old — given to the church by a gracious friend.

The 28 pews in the main church area are of appalachian red oak and have light beige cushions. The carpeting, of a deep red, covers the entire floor of the worship area.

The baptismal font is pure Vermont marble. Upon it, hand carved, is an Armenian style cross; a dove symbolizing the Holy Spirit; and an inscription in Armenian lettering reading, "In the Name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit."

#### GODFATHERS OF NEWLY CONSECRATED CHURCH





JOHN HARRY NAKASHIAN

HARRY H. NAKASHIAN

Little John Nakashian today became the main Godfather of St. Leon's Armenian Church, in memory of his grandfather, Harry H. Nakashian, who was instrumental in purchasing the beautiful grounds on Saddle River Road.

The Godfathers listed below, represent the Apostles of Christ, according to the sacred tradition of the Armenian Apostolic Church.

James Boyajian
E. George Dabagian
Paul Hachigian
David Kalamian
Richard Karamian
George Marootian
Aram Mazoujian

John Nakashian Mihran Noorigian Charles Pinajian Harry Sohigian Martin Tarzian Andrew S. Tilbian Leon Yazmajian

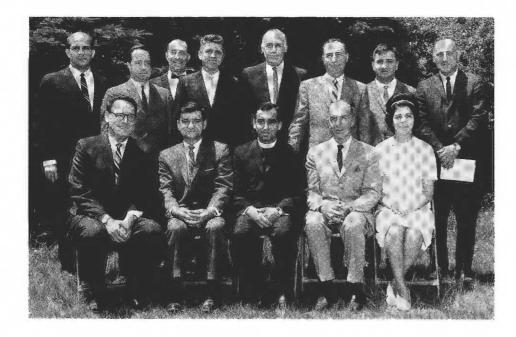


National Anthem Sung by Assembly Piano Accompanist - Mrs. E. George Dabagian - - Archbishop Sion Manoogian Invocation Primate of Armenian Diocese of North America Dinner - Anthony H. Purpuse Welcome Address Fund Raising Chairman - Andrew S. Tilbian Master of Ceremonies -- - E. George Dabagian General Chairman, Building Committee Our Church -- Rev. Carnig Hallajian Pastor, St. Leon's Armenian Church

Compliments of
The Dorians
Bob, Mary, Bobby, Kim and Mary Jan

Compliments of
Minnema Builders Inc.
General Contractors for St. Leon's Church

#### 1965 PARISH COUNCIL MEMBERS



Seated: Paul Hachigian, Chairman; John Nakashian, Diocesan delegate; Rev. Carnig Hallajian, Pastor; Andrew Tilbian, Diocesan delegate; Miss Bette Noorigian, Executive Secretary.

Standing: Charles Pinajian, Secretary; James Boyajian, Vice Chairman; Aram Mazoujian, James Noorigian, John Voskian, Assistant Treasurer; E. George Dabagian, John Azarian, Treasurer; and John Jerrahian.

Compliments of
Tfank Family
Mr. and Mrs. Dicran Simsarian

#### FORMER PARISH COUNCIL MEMBERS

*Setrak Ajamian	Zaven Marootian
*Sahag Avedisian	Arshag Nakashian
*Sooren Avedisian	John Nakashian
Michael Azarian	*Sesag Nalbandian
Leo Bakalian	(Father Khoren Mamigonian)
Joseph Bakalian	Leon Noorigian
Sarkis Bakalian	Mihran Noorigian
*Hovoness Bejian	Alex Phillian
George Beshlian	Harootiun Sahatjian
* Jack Chekemian	John N. Sahatjain
Bared Dabaghian	Anthony H. Purpuse
*Daniel Danielian	Hannah Shahinian
Dikran Dishian	Alex Skenderian
*Haig Dishian	*Mnoosh Soghomonian
Paul Dishian	Harry Sohigian
*Movses Hachigian	*J. Tashjian
Charles Holopikian	*Albert Tfank
Mihran Jerrahian	Andrew Tilbian
*Hagop Kafafian	*Aram Tilbian
John Kardashian	Edward Torosian
Diran Kurkjian	Tony Tungrian
Armenag Mardirossian	Alex Vartanessian
Arsen Marootian	Mary Vartanessian
Ira Marootian	Hrant Yousoufian
Vartouhi Marootian	Milton Zara

\*Deceased

Compliments of
Passaic Photo Engraving Co.
Alexander Skenderian, Haig Gamarekian, John Jerrahian, Arthur Giragosian

#### ST. LEON'S ARMENIAN SCHOOL



Compliments of Mr. and Mrs. Edward G. Bashian Mr. and Mrs. Paul Hachigian & Sons

#### ST. LEON'S ARMENIAN SCHOOL



PONSORING an Armenian School has always been a wish of Armenians in the Paterson area. An Armenian school was first formed prior to the purchase of the Armenian Church in Paterson.

First classes were held in private homes. The Parish Council meeting on April 22, 1934, formed the first church sponsored Armenian School Committee, Members were Megerdich Akellian, Manoog Jamgochian, Dicran Berberian, Mardiros Hatchigian and Sarkis Filian.

Classes were held in Turian Hall under the supervision of Mrs. Manooshag Telalian. Classes were held from 4 to 6 P.M., three times a week. Committee members worked hard to secure financial support for the school. In addition, the Armenian School had many devoted and capable teachers. Mrs. Nevart Hajian (Bakalian), during her teaching years, had more than thirty students in her classes. Mrs. Hajian terminated her teaching when she was married. The Armenian school committee then called on Mr. A. Hovasapian to teach. He was succeeded by another experienced teacher, Mrs. Vartanoush Paboojian. After a short time, Yeretzgin Jelalian took over the supervision of the school.

After a lapse of several years, the Armenian School was reinstated by the Parish Council and by Rev. Carnig Hallajian, but due to the lack of interest by parents and shortage of teachers was closed again. Last September it was reopened and quickly enrolled 25 students. Classes were held on Saturdays 10 to 12 noon in the church hall.

The school is divided into three groups: senior, intermediate and primary. Persons who have served as instructors were: Rev. Hallajian, Miss Sona Dellakian, Mrs. Armine Chepikian and Miss Sona Melidonian.

The curriculum consists of Armenian reading, writing, history, conversation, songs and dances. A tuition fee of \$10 is donated yearly by each student.

In the past the Armenian School Committee was responsible for the social and financial obligations; but now the Ladies Aid Society has accepted all of these responsibilities.

> Compliments of Oakland Cleaners, Oakland, N. J. Hye Corporations Watsons Liquors, Oakland, N. J.

The Armenian School gave a highly successful recital on May 23, at which time more than 100 parents and friends listened to recitations and songs and watched students perform Armenian dances dressed in authentic Armenian costumes. Teaching the dances to the students were Virginia Holopikian and Margaret Semonian.

The Armenian School will continue this year and it is hoped that more students will join the school. Here they will learn their mother tongue, Armenian songs, dances, recitatons and Armenian history — all designed to keep alive our Armenian heritage.

## Compliments of Aram Carpet Service Haig Simsarian Agency, Insurors & Realtors, Union City, N. J.

#### EXECUTIVE BUILDING COMMITTEE



Seated, left to right: Zaven Marootian, memorials; Andrew Purpuse, fund raising; Andrew Dabbakian, construction; E. George Dabagian, general chairman; Miss Bette Noorigian, executive secretary; James Boyajian, publicity.

Standing, left to right: Edward Torosian, financial; Paul Hachigian, construction; John Nakashian, associate chairman; Andrew Tilbian, associate chairman; John Jerrahian, fund raising.

Compliments of

St. Mary's Armenian Church, Irvington, N. J. Armenian Church of the Holy Martyrs, Bayside, Long Island, N. Y.

#### LADIES AID SOCIETY

OR the Armenians outside of their native country, the Armenian Church has always been their spiritual and intellectual center. Here, Armenians maintain the inheritance of their forefathers: and this fact has always been recognized from generation to generation.

Being devoted daughters of the Armenian Apostolic Church and inspired by the Strong Christian faith of our ancestors, a group of ladies initiated the Ladies Aid Society September 1, 1928, in Paterson. The charter members were Vartouhi Marootian, Nemzoor Sahatjian, Munoosh Mazoojian, Sofie Turpan and Gadar Alijian.



Ladies Aid Executive Committee: from left to right: Mrs. Dovie Tilbian, vice chairlady; Mrs. Maritza Giragosian, advisor; Mrs. Lucy Dabagian, chairlady; Mrs. Margaret Semonian, corresponding secretary; and Mrs. Artemis Jesraly, treasurer. Absent when photo was taken: Mrs. Ann Marootian, recording secretary; Mrs. Emerald Noorigian, publicity; Mrs. Marion Norbe, Sunshine; Mrs. Mary Tilbian, advisor; and Mrs. Arax Gamgochian, membership.

> Compliments of Anahede and Ed Turnamian Mr. and Mrs. Peter Jesraly & Family

In the beginning the Ladies Aid launched a strong membership drive. The result was the formation of a strong and active group. Over the years, the Ladies Aid worked to find ways and means to raise money in order to bring into reality the wish of the faithful children of the Armenians in Paterson: and that was to have their own church.

When the church was purchased, the members of the Ladies Aid sponsored affairs and worked as members of the fund raising committee. As the years went by, new and young members joined the Ladies Aid. A large and strong membership enabled the Ladies Aid to work out a program of annual affairs. This included a bazaar, lenten dinner and veegak — the traditional festival -- on the occasion of the Ascension. All of these affairs have always been great successes.

Earlier this year the Ladies Aid celebrated its 37th anniversary and pins and crosses were awarded to a number of members for their long and faithful service.

The Ladies Aid Society with its approximately 90 members is continuing its moral and financial support for the progress of the church.



Compliments of St. Leon's Guild In Memory of Jack Chekemian Anne and Lisa

#### ST. LEON'S CHURCH CHOIR

HE Church Choir has had its share of prominent members. In the beginning it was led by Sesak Sargavak Nalbandian, who later was ordained as Khoren Kahana Mamigonian. At the same time, the altar was served by Yeghishe Sargavak Churchian who performed these same functions even before St. Leon's Church was officially consecrated. He served in this capacity for many years until he retired recently. There was also Garabed Der Boghosian who assisted in the services for a number of years as did Mardiros Tellalian and Bedros Shamiranian.

Our first Organist was Mrs. Esther Avedisian, who held this position for many years in addition to being Choir Director.

Taking over Mrs. Avedisian's duties when she gave up her position was Mrs. Isabelle Pabian, a long-time Choir member, who served in this capacity faithfully for a number of years.

Succeeding her as Organist was Lillian Boyajian, who in addition, sang as soloist. She left after her marriage to a Choir member of a neighboring Sister Parish.

For the past ten years, Mrs. Lucy Dabagian has served as director and organist of the Choir. Assistant organists are Dawn Dabbakian and George Marootian.

In 1952, Der Arten Ashjian, as pastor of our parish, was responsible for training a number of male choir members to serve the Holy Altar.

These included such members as James Boyajian, Bared Dabaghian, Jack Hachigian, Sarkis Jamgochian and Charles Pinajian. Within a short time, these Choir members became the first American born Armenians to be ordained as sub-deacons in our church. Performing this ceremony was Archbishop Tiran Nersoyan, then primate of the North American Diocese.

All of these members subsequently served on the altar and in the Choir with a special mention for Mr. Pinajian who has faithfully and consistently served on the altar from that time to the present.

In August of this year, another generation of American born Armenians were ordained as acolytes and sub-deacons by Archbishop Sion Manoogian, primate of the North American Diocese.

Compliments of
Allan Electric Co., Paterson, N. J.
Van Hotel, Simon Eretzian, Asbury Park, N. J.

Ordained as acolytes were: Robert Atamian, Drew Dabbakian, Wayne Kehishian, Aram Mazoujian, Richard Noorigian, Sam Tungrian, Gregory Voskian and Gregory Zara. Ordained as sub-deacons and now eligible to serve on the altar were Richard Dabagian, Peter Gamgochian and George Marootian.

Rev. Hallajian trained this group with the aid of Mr. Pinajian and Mihran Noorigian. Mr. Noorigian also helped train the first sub-deacons ordained in 1952 and has faithfully served on the altar for many years.

Also presently serving on the altar is Dikran Tavitian who was ordained a deacon in Egypt. Dr. Shakan Sevhonkian has served on the altar on numerous occasions.



Deacons and Choir Members: Seated, left to right: Mihran Noorigian, Charles Pinajian, Rev. Carnig Hallajian; Dikran Tavitian. Second Row: Robbyn Dabbakian, Patty Pace, Mrs. Helen Mazoujian, Mrs. Polly Holopikian, Aramine Mazoujian, Nancy Pace, Mrs. Lucy Dabagian. Last Row: George Marootian, Peter Gamgochian, Richard Dabagian, Sarkis Jamgochian, Aram Mazoujian. Those not present when photo was taken are: Mrs. Esther Avedisian, Mrs. Siranoosh Boyajian, Dawn Dabbakian, Mrs. Marion Norbe and Mrs. Helen Verga.

Compliments of

The Chalet, Rochelle Park, N. J.

Dr. and Mrs. John B. Voskian

Mrs. Satenig Kazanjian

Mr. and Mrs. James Boyajian

#### ST. LEON'S SUNDAY SCHOOL



T. LEON'S first Armenian Church Sunday School was begun under the guidance of Bishop Shnork Kaloustian, then pastor of St. Leon's Church.

The first session was held on Sunday morning, May 1, 1949, with a teaching staff of two, Mr. Leo Bakalian and Miss Bette Noorigian. Seven children attended. Within one month, the number had grown to 14 children. Lessons and curriculum were devised through the ingenuity of the teachers. Two years later Sunday School membership had increased to thirty children and three teachers, the third teacher being Yeretzkin M. Ashjian.



Sunday School Staff. Seated, left to right: Edward Azarian, Mrs. Ann Pace; Yeretzkin Rose Hallajian, superintendent; Mrs. Mary Noorigian and Mrs. Mary Dabbakian. Standing, left to right: Miss Margaret Kantarian, Mrs. Edna Tungrian, Mrs. Emerald Noorigian, Mrs. Arpine Vartanesian, Mrs. Mary Garmirian, Miss Rose Mardirossian, Mrs. Elsie Bedrosian and Mrs. Marion Shahinian.

Compliments of

Mr. and Mrs. Joseph Jesraly
Gorny and Gorny, Funeral Home, Paterson, N. J.
Hovsep K. Tahmazian and Louis Zotian
Universal Electric Appliances, Major Appliances & Gifts
Paterson, N. J.



By 1960, the Sunday School had grown to 48 children with a teaching staff of five persons, four substitutes, two supervisors and one pianist and a secretary-treasurer.

At the close of the school year this June, enrollment stood at 86 children, with an average attendance of 70. The staff now numbers twenty. The superintendent is Yeretzkin Rose Hallajian.

The church school is divided into the following departments and teachers: cradle roll, Miss Virginia Holopikian, Mrs. Dorothy Karamian, enrollment supervisor; pre-school and kindergarten, Mrs. Edna Tungrian, Mrs. Emerald Noorigian and Mrs. Mary Noorigian; primary department, Mrs. Peggy Dishian, Miss Margaret Kantarian, Mrs. Elsie Bedrosian and Mrs. Ann Pace; junior department, Mr. Edward Azarian, Mrs. Mary Garmirian and Mrs. Mary Dabbakian; junior high department, Mrs. Varsen Torosian, Miss Rose Mardirossian and Mrs. Arpine Vartanesian.

Many of the teachers serve as officers of the Sunday School.

The Sunday School follows the recommended curriculum of the Council for Religious Education of the Diocese and receives from that organization all material taught on the History of Armenia, the Armenian Church — its creeds, sacraments, feast days, holy days, saints and martyrs and other events. Sunday School children receive a well-rounded education of the Holy Bible.

Compliments of

Mr. and Mrs. Leon M. Sanossian

Mrs. Esther Avedisian

George and Shakae Shahinian

Dr. and Mrs. J. B. Basralian

#### CONSECRATION DINNER COMMITTEE



ANTHONY H. PURPUSE General Chairman

DINNER COMMITTEE Paul Hachigian, Chairman John Voskian, Co-Chairman

AD BOOK

John Jerrahian, Chairman
E. George Dabagian, Editor
James Boyajian, Historical
Barbara Azarian, Special Drives
Helen Mazoujian
Andrew Dabbakian
Edna Tungrian
George Shahinian
Tony Tungrian

**TREASURERS** 

Charles Pinajian Edward Torosian

SECRETARIES

Bette Noorigian, Co-ordinator Mary Hachigian Margaret Kantarian Virginia Holopikian Rose Piranian PROGRAM COMMITTEE

Andrew Tilbian, Chairman E. George Dabagian Paul Hachigian Zaven Marootian John Jerrahian Anthony H. Purpuse

TICKETS AND RESERVATIONS

Dovie Tilbian, Co-Chairman Grace Pinajian, Co-Chairman Margaret Jerrahian Florence Purpuse

PUBLICITY COMMITTEE

James Boyajian, Chairman Lucy Dabagian Aram Mazoujian

ARRANGEMENT COMMITTEE

Zaven Marootian, Chairman George Bedrosian, Co-Chairman John Nakashian Elsie Bedrosian Margaret Semonian Mary Dabbakian

Compliments of

John Kapas, Real Estate & Insurance, Clifton, N. J.
Star Rug Maintenance, Cliffside Park, N. J.
Seaboard Printing Inks, New York and Philadelphia
Four Corners Service Station, Semon and Peter Semonian, Bloomfield, N. J.

#### **PATRONS**

Amerchem Corp., Carlstadt, N. J. Ames Metal Moulding Co., Saddle Brook, N. J. Dr. & Mrs. N. P. Akellian Artco Chemical Corp., New York, N. Y. Mrs. Z. H. Avedikian & Family Mr. & Mrs. D. Bakalian Mr. & Mrs. George Bedrosian Mr. & Mrs. Joseph D. Bedrosian Mr. & Mrs. George Beshlian Broughton's Service Station, Fair Lawn, N. I. Robert Buchakian Cabinet Crafts, Inc., Hackensack, N. J. Carol's Dress Shop, Paterson, N. J. Anthony Chekemian Edward Chiovarou & Son, Summit, N. J. Coiffures by Charles, Clifton, N. J. Dietch's Farm, Fair Lawn, N. J. Mr. & Mrs. John V. Donigian John A. Earl, Inc., Hackensack, N. J. Fair Lawn Liquors, Fair Lawn, N. J. Flower Electrotype Co., New York, N. Y. Counsellor Aro G. Gabriel, Union City, N. J.

Mrs. Almas Gamarekian & Family Tooma & Mary Garjian Dr. & Mrs. Joseph Geto Florence & Lee Goodwin Mr. & Mrs. Stephen Goomrigian Graphic Plate Graining Co. Groveside Cocktail Lounge, Fair Lawn, N. J. John Hagopian Mr. & Mrs. Harry Hajinlian Hermann's Service Station, Clifton, N. J. Industrial Pipe & Supply Co., Passaic, N. J. Anahid Iskian Mr. & Mrs. Peter Kafafian Armen P. Kalbian Mr. & Mrs. John Karanfilian Lakeview Savings & Loans, Paterson, N. J. Larry's Friendly Service, Dumont, N. J. Leusden's Bakery, Fair Lawn, N. J. Lewmar Paper Co., Newark, N. J. Leone Travel Service, Fair Lawn, N. J. Lieblich & Cole Lilli-Ann Shoppe Joe Lilore Contracting, Belleville, N. J. Lou's Market, Paterson, N. J.

Compliments of

Mr. and Mrs. John J. Gersmann
1st National Bank of Passaic County
Wolf's Head Oil Refining Co.

John C. Kardashian, New York Life Insurance Representative, Clifton, N. J.

#### **PATRONS**

Lustra Corp. of America, Carle Place, N. Y. Roy G. Macknight Main Service Garage, Paterson, N. J. Mr. & Mrs. Sooren Manuelian Mr. & Mrs. B. Margosian Mr. & Mrs. James Melcon Mr. & Mrs. H. Melton Mrs. Anna Moorachanian Morehouse-Barlow Co., New York, New York Mrs. K. H. Movsesyan & Miriam Noxall & U.S. Coat, Apron & Linen Service Herman S. Paris, Photographer, Fair Lawn, N. J. Mr. & Mrs. Edward Parsekoff Paterson Chair Rental, Paterson, N. J. Ernest Payne Corp., Long Island City Radburn Paint & Wallpaper Co., Radburn, N. J. Raffiani's Florist, Fair Lawn, N. J. Rambach Bake Shop, Fair Lawn, N. J. Riverdale Cement Block Co., Riverdale, N. J. Ronnies Deli, Paterson, N. J. Richard P. Ruocco

Sacks Bookbinding Co., Paterson, N. J. Mr. & Mrs. John Sahatjian Sai Ho Restaurant, Fair Lawn, N. J. Studio Barber Shop, Fair Lawn, N. J. Sam's Esso Station, Paterson, N. J. Mr. & Mrs. Vart Sapah-Gulian Schamach Pharmacy, Paterson, N. J. Schulmerich Carillons, Inc. Sellersville, Penn. John & Dorothy Seferian Charles Simonian Dr. & Mrs. John J. Soojian Mr. & Mrs. Y. N. Tahmizian, Brooklyn, N. Y. Mrs. Mary Tilbian Mr. & Mrs. M. Tomasian Mr. & Mrs. R. Tomasian Mr. & Mrs. Edward Torosian Vincent et Vincent, Hairstylists, Fair Lawn, N. J. Mr. & Mrs. John Voskian & Family Wilms & Klein, Fair Lawn, N. J. Dr. Osia Yeramian Mr. & Mrs. Milton Zara Frank C. Zotian 400 Cleaners of New Milford, New Milford, N. J.

Compliments of

New Jersey Bank & Trust Co.
Bank of Passaic & Clifton
United Savings & Loan Assn. of Paterson
Alex Moskowitz, Pres.
Vermaas Co., Construction, Midland Park, N. J.

Sunday School sessions are held every Sunday during the school year from 10:30 to 12 noon. Sessions are divided into three parts, joint worship service from 10:30 to 11 a.m.; class sessions from 11 to 11:40 a.m., assembly and church attendance until 12 noon.

The students and teachers receive Holy Communion the first Sunday of each month and Holy Communion at Christmas and Easter is followed by Communion Breakfast.

The Sunday School conducts a full range of special programs for the children, one of the most pleasing and well attended — over 250 adults — being its annual Christmas pageant. The Sunday School Bulletin is published four times a year and distributed to all students. It includes articles on the Armenian Church, feast days and has articles of interest for the students.

New this summer was the creation of a vacation Bible School, which was held every Sunday morning throughout the summer months. Enrollment numbered 20 children and it is expected that as this program developes enrollment will increase. In addition, this fall, the Sunday School will begin a junior choir from among its older members, under the direction of Mrs. Helen Verga, and will have a Library hour.

Special mention must also be made to the Mothers Committee, which was formed several years to handle all of the social functions of the school and to work in the development of the school. Its job well done, this year it has merged into the Ladies Aid Society.

The formation of the Sunday School by Bishop Kaloustian and its subsequent growth has been one of the most heartwarming experiences in our church. Many of the students are now teachers; others have gone on to serve in the choir.

Compliments of
Arman Ajamian
Dr. and Mrs. Frank De Dominicis
Dr. and Mrs. Haig J. Garjian
Mr. and Mrs. David Kulhanjian

#### THE HISTORY OF ST. LEON'S GUILD

T. LEON'S Guild (Mr. and Mrs. Club) of St. Leon's Armenian Church was organized under the auspices of Archbishop Mampre Calfayan in March of 1953. The original executive board was comprised of E. George Dabagian, President; Peter Kafafian, Vice President; Recording Secretary, Margaret Semonian; Corresponding Secretary, Mary Dabbakian; Dovie Tilbian, Treasurer. Its main function is to participate in church activities and the welfare of the Armenian community.

Since its formation the organization has celebrated seven anniversaries. Its membership has grown to forty-six. Business meetings are held on the first Saturday of each month. Each meeting is supplemented with social activities. In addition, the Guild holds many affairs throughout the year, such as square dances, trips to the seashore and other resort areas, picnics and parties.

The St. Leon's Guild has participated in all church activities, Church bazaars, picnics. In its duty to the By-Laws, the Guild has contributed financially, in time and in effort to further all the affairs of the Church and its affiliated groups such as the Parish Council and Ladies Aid Society.

Compliments of

Mr. and Mrs. Henri Dimidjian
Mr. and Mrs. Jack Chulengarian & Family
Mr. and Mrs. John Bakalian & Family
Mr. and Mrs. M. Khatounagian

#### ST. LEON'S GUILD OFFICERS



From left to right: Mrs. Louise Zara, Corresponding Secretary; Mrs. Evelyn Orr, Treasurer; John Orr, Vice Chairman; Zaven Marootian, Advisor; Mrs. Margaret Semonian, Recording Secretary; and George Bedrosian, Chairman.

## Compliments of Mr. and Mrs. Bertram L. Bressler Mr. and Mrs. Michael Halebian Deacon and Mrs. L. Hekimian Mr. and Mrs. L. Noorigian — Marion, Debbie and Aram

## IN LIEU OF FLOWER DONATIONS FOR ST. LEON'S ARMENIAN CHURCH BUILDING FUND

1959	Harry Nakashian	\$1,000.00
1960	Bedros Bondatzi	110.00
	Leona Tashjian	
	Aram Tilbian	688.00
1961	Yeghishe Churchian	200.00
	Dertad & Garabed Garabedian	
	Moses Hachigian	920.00
	Leon Marootian	316.50
	Lucia Najarian	66.00
1962	Mehran Agzigian	
	Avedis Dishian	
	Fanny Dishian	
	Edward Gulkasian	
	Jack Nakashian	
	Khoren Pinajian	225.00
	Roupen Serabian	507.00
	Edward Torosian, Jr.	422.00
1963	Avedis Agzigian	
	Dr. Hagop Beshlian	
	Henry Chaputian, Jr.	
	Dr. Joseph Chilian	
	Aghavnie Danielian	
	Dickran Deukmejian	
	Azniv Kordja	
	Melcon Piranian	205.00
1964	Aroosyag Baroushian	
	Hrant Garboushian	
	Lucia Kafafian	
	Mariam Tamezian	
	Harry Tegnazian	
	Mary Tfank	860.00
1965	Setrag Ajamian	325.00
	Rebecca Garboushian	
	Harry Casparian	
	Jack Chekemian	
	Sara Egarian	
	Della Ghizzoni	
	Aghavni Marookian	709.00

\$11,474.50

#### Compliments of

St. James Armenian Church, Watertown, Mass.

Holy Trinity Armenian Apostolic Church of Greater Boston
Armenian Church of Our Saviour, Worcester, Mass.

St. Gregory The Illuminator Armenian Church, New York, N. Y.

#### CHURCH BUILDING FUND DONORS

Anonymous	50.00	H. H. Jamjian	10.00
Estate of Mrs. A. Apelian	25.00	Mr. & Mrs. Haik Kavookjian	500.00
Mrs. S. Aprahamian	5.00	Mrs. S. Loughead	5.00
Mrs. Avakian	25.00	Archbishop S. Manoogian	50.00
Mr. & Mrs. Harold Azmelian	100.00	Mr. & Mrs. Alex Manoogian	200.00
Mrs. Maritza Baghdadlian	50.00	Mr. & Mrs. A. Marootian	100.00
Miss Victoria Baghdadlian	50.00	Mr. & Mrs. Nigoghos Marootian	50.00
Mr. Jack Baker	10.00	Mrs. V. Megzanian	50.00
Mr. & Mrs. A. Balabonian	20.00	Jos. E. Minchin	100.00
Mr. & Mrs. Khoren Barmakian	50.00	Mr. & Mrs. A. Piranian	100.00
Mrs. A. Baroochian	100.00	Mr. & Mrs. L. Shahbazian	100.00
Mr. & Mrs. Edw. Bashian	200.00	Mr. Haig Simsarian	100.00
Mr. & Mrs. L. Boghossian	25.00	Mr. & Mrs. Edw. Stepanian	100.00
Mr. Alex Boyajian	10.00	Mr. & Mrs. R. St. Clair	25.00
Mr. & Mrs. H. K. Bozigian	20.00	Sunday School Mothers' Comm.	100.00
Mr. & Mrs. Bert Bressler	25.00	St. Leon's Guild	1,100.00
W. H. Brussel	12.50	St. Leon's Ladies' Aid	300.00
Mr. & Mrs. Avedis Caprielian	25.00	St. Leon's Parish Council	2,500.00
Mr. & Mrs. Haig Casparian	300.00	St. Mary's Armenian Church	100.00
Mr. & Mrs. Deran Chopoorian	100.00	St. Thomas's Armenian Church	100.00
Mr. & Mrs. Paul Chapootion	10.00	Mrs. Mabel Tashjian	50.00
Mr. & Mrs. J. Dartley &		Mr. M. Taraian	100.00
Dr. J. Dartley	250.00	Mr. Harry Tatosian	100.00
Mr. Harry Dishian	25.00	Miss Lucy Terzian	100.00
Dr. & Mrs. J. Geto	50.00	Mr. Richard Toomayan	10.00
Mr. & Mrs. Al Ghizzoni	100.00	Mr. Levon H. Tourian	75.00
Mr. Alex Hachigian	100.00	Mrs. A. Tumberian	20.00
Mrs. E. Hachigian	100.00	Mr. Richard Vander Plaat	100.00
Mr. Michael Halebian	100.00	Mrs. N. Yegaian	100.00
Rev. & Mrs. C. Hallajian	1,000.00		
The Very Rev. V. Hovsepian.	100.00		\$9,382.50

# Compliments of A Friend Caspar and Lilian Kasparian Mr. and Mrs. L. Simyonoglu In Memory of our Parents — Mr. and Mrs. Levon Tourian

#### CHURCH BUILDING FUND PLEDGORS

Mr. & Mrs. A. Abrahamian\$ 500.00	Mrs. M. Dishian
Mr. Jack Adler 50.00	Mr. & Mrs. Paul Dishian 300.00
Mrs. H. Akelian 500.00	Mr. & Mrs. M. Fermanian 200.00
Mrs. Esther Avedisian 1,000.00	Mrs. Almas Gamarekian &
Mr. & Mrs. E. Azarian 500.00	Miss M. Gamarekian 500.00
Mr. & Mrs. John Azarian 1,200.00	Mr. & Mrs. Haig Gamarekian 500.00
Mr. & Mrs. Michael Azarian 500.00	Mr. & Mrs. B. Gamgochian 2,000.00
Mr. & Mrs. Dick Bakalian 500.00	Mr. & Mrs. W. Garmirian 500.00
Mr. & Mrs. Jos. Bakalian 1,000.00	Mr. & Mrs. Oscar Giragosian 500.00
Mr. T. Bakalian 500.00	Mr. & Mrs. N. Giragosian 500.00
Mr. & Mrs. G. Bedrosian 500.00	Mr. & Mrs. O. Guendjoian 250.00
Mrs. Elizabeth Beshlian 1,000.00	Mrs. Florence Gulkasian 150.00
Mr. & Mrs. Geo. Beshlian 500.00	Mrs. E. Hachigian 500.00
Dr. & Mrs. Wm. Beshlian 750.00	Dr. & Mrs. Jack Hachigian 1,000.00
Mr. & Mrs. P. Bianco	Mr. & Mrs. Paul Hachigian 2,500.00
Mr. & Mrs. Geo. Boodaghian 200.00	Mr. D. Hagopian &
Mr. & Mrs. Harry Boyajian 200.00	Mrs. A. Hagopian 1,000.00
Mr. & Mrs. James Boyajian 750.00	Mr. & Mrs. M. Hagopian 100.00 per year
Mr. & Mrs. Nazareth Boyajian 500.00	Mrs. A. Holopikian 250.00
Mr. Harry Casparian 250.00	Miss V. Holopikian 250.00
Mr. & Mrs. Jack Chekemian 1,000.00	Mr. & Mrs. A. Huller 500.00
Dr. & Mrs. Edmund Dabagian 1,000.00	Mr. & Mrs. S. Jamgochian 250.00
Mr. & Mrs. E. Geo. Dabagian 4,000.00	Mr. & Mrs. J. Jerrahian 1,200.00
Donna & Ricky Dabagian 250.00	Mr. Paul Jerrahian 500.00
Mr. & Mrs. V. Dabaghian 300.00	Mr. & Mrs. Jos. Jesraly 750.00
Mr. & Mrs. Geo. Dabbaghian 500.00	Mr. & Mrs. Peter Jesraly 2,500.00
Mr. & Mrs. Andrew Dabbakian 1,000.00	Mr. P. Jesraly, Jr 500.00
Mrs. A. Dishian	Mr. & Mrs. P. H. Kafafian 1,000.00
Mr. & Mrs. Chas. Dishian 75.00 per year	Mr. David Kalamian 500.00
Mr. Dick Dishian 500.00	Mr. & Mrs. L. Karamian
Mr. & Mrs. John Dishian 250.00	Mr. & Mrs. T. Katchadurian 120.00

#### Compliments of

George's Market, Paterson, N. J.
Golden Horn Armenian Restaurant, New York, N. Y.
Harry's Food Service, "The Basket Shoppe", Paterson, N. J.
John J. Majka, Inc., Complete Heating Service, Clifton, N. J.

#### CHURCH BUILDING FUND PLEDGORS

Mr. & Mrs. Z. Kazanjian 500.00	Miss Patricia Purpuse 50.00
Mrs. Satenig Kazanjian 1,250.00	Mr. Harry Sahatjian 500.00
Mr. & Mrs. H. Keoseian	Mrs. Nemsour Sahatjian 250.00
Mr. & Mrs. Geo. Mardirossian 500.00	Mr. & Mrs. D. Sarkissian 500.00
Mr. & Mrs. B. Margosian 500.00	Mr. & Mrs. Geo. Shahinian 500.00
Mr. & Mrs. Ira Marootian 350.00	Mrs. H. Shahinian
Mrs. Leon Marootian & Sons 1,000.00	Mr. & Mrs. H. Simonian 200.00
Mr. & Mrs. Z. Marootian 1,000,00	Mr. & Mrs. Semon Semonian 100.00
Mr. & Mrs. Aram Mazoujian 1,300.00	St. Leon's Sunday School 300.00
Mrs. Anna Nakashian 2,000.00	Mr. & Mrs. E. Tfank 300.00
Mr. Jack Nakashian 5,000.00	Mr. & Mrs. Andrew Tilbian 2,500.00
Mr. & Mrs. John Nakashian 3,000.00	Mrs. Mary Tilbian 500.00
Miss Bette Noorigian 1,000.00	Mr. & Mrs. Edw. Torosian 500.00
Mr. & Mrs. James Noorigian 2,000.00	Mr. & Mrs. H. Torosian
Mr. & Mrs. Leon Noorigian 750.00	Mr. & Mrs. Tony Tungrian 500.00
Mr. & Mrs. Mihran Noorigian 500.00	Mr. & Mrs. A. Vartanessian 500.00
Mr. & Mrs. Robt. Norbe 500.00	Mr. & Mrs. O. Vartanessian 250.00
Mrs. Anna Pace 500.00	Mr. & Mrs. Walter Vartanessian 500.00
Mr. & Mrs. C. Pinajian 1,000.00	Mr. & Mrs. Frank Verga 500.00
Mr. & Mrs. Nishan Pinajian 500.00	Mr. & Mrs. John Voskian 750.00
Mr. & Mrs. A. H. Purpuse 2,000.00	Mr. & Mrs. Leon Yazmajian 500.00
Mr. & Mrs. Geo. Purpuse 1,000.00	Mr. Harry Zamirian 100.00

\$76,455.00

#### Dear Friends of St. Leon's Armenian Church:

Please note that if your name does not appear in the foregoing lists and you wish to pledge or contribute, please contact a committee member listed below.

ANTHONY	H. PU	RPU	SE	-	-	-		-		SW	1-0800
EDWARD	TOROSI	AN	-	-	-	-	-	-	NY	— PE	5-3861
JOHN AZA	ARIAN	-	-	-	-	-	-	=	-	sw	7-9459
VAHE GA	RMIRIA	N	-	-	-		-	-	-	- 38	85-2458
JOHN VOS	SKIAN	_	_	-	_	_	-	-	-	SW	7-9568

#### Compliments of

Major Paper Converters, Garfield, N. J.
Plastic Woven Products Co., Paterson, N. J.
Hardy and Bladek, Labor Relations, Montclair, N. J.
Charles Pharmacy, Fair Lawn, N. J.

#### MEMORIAL GIFT DONORS

MAIN ALTAR

Mr. & Mrs. Harry Sohigian

SIDE ALTARS

Mr. Richard Dishian Shabazian Brothers In Memory of Khoren & Mary Shabazian

STAINED GLASS NAVE WINDOWS

Mr. & Mrs. Andrew Tilbian and Dr. & Mrs. Frank De Dominicis and Armine Dikijian

Mrs. Azniv Ajamian Mr. Michael Azarian

Dr. & Mrs. William Beshlian and Mr. and Mrs. George Beshlian

Mrs. Hripsime Akelian

Mr. & Mrs. Andrew Dabbakian and Mr. & Mrs. Walter Vartanesian

Mrs. Mary Agzigian (2)

Mrs. Rose Zavatjian (2) Mr. Levon Bedrosian

Mrs. Anne Chekemian

Mrs. Satenig Kazanjian (2)

Mr. & Mrs. Haig Kafafian

Mr. & Mrs. Peter Jesraly

LONG CANDLESTICKS

Mr. & Mrs. N. Egelanian (2) Mrs. Rose Chaparian

REGULAR CANDLESTICKS

Mrs. Lucy Dabagh

PASTOR'S CROSS

Miss Margaret Kantarian Mrs. Margaret De Dominicis

COLLECTION PLATES

Miss Andrea Tilbian

Mrs. Trudy Takajian

Mrs. Azniv Chilian

Mrs. Ovsanah Mgerdichian

PARISH COUNCIL ROOM

Mrs. Elizabeth Beshlian

CHOIR ROOM

Mr. & Mrs. E. George Dabagian

CENSOR

Mrs. A. Holopikian

Mr. & Mrs. Jack Chekemian

CARALLON

Mr. & Mrs. Martin Tarzian

CROSS ON FRONT WALL

Mr. & Mrs. Peter Kafafian

FRONT STAINED GLASS WINDOW

Mrs. Dikranouhi Nakashian

**CHANDELIERS** 

Mrs. Satenig Kazanjian Mr. Paul Jerrahian

Compliments of

George, Lois and Karen Purpuse
Dependable Carpet Cleaners of Union City, N. J.
Joe's Amoco Station, Hackensack, N. J.
Marootian Trading Co., Inc — Zaven, Ira, Joseph and George

#### MEMORIAL GIFT DONORS

PEWS

Mr. & Mrs. Sarkis Jamgochian

Mr. A. DePalma

Mr. & Mrs. George Bedrosian

Mr. & Mrs. Dick Khachadourian

Mrs. Markouhie Dishian and Sons

Mr. & Mrs. Dikran Abajian

Mrs. Anne Pace and Daughters, Nancy & Patricia

CHOIR RAILING

Mr. & Mrs. Mike Hagopian

Mr. & Mrs. Aram Mazoujian

CROSS OVER BELL TOWER

Mr. & Mrs. Paul Hachigian

MAIN ALTAR CROSS

Mr. & Mrs. Apraham Der Aprahamian

SIDE ALTAR CROSSES

Mrs. Michael Azarian

PROCESSIONAL CROSS

Mrs. Anne Chekemian

SMALL CANDLESTICKS

Miss Anna Marie Dellekian (2)

Mr. George Marootian

Mr. Richard Dabagian

SMALL CANDLE RACK

Mr. & Mrs. Dickran Bakalian

TWO (2) CHALICES

Der Carnig and Yeretzgin Rose

Hallajian

CRYSTAL CHANDELIER

Mr. & Mrs. Barkave Sagatelian

PRIEST'S ROOM

Mr. David Kalamian and Sons

of New London, Connecticut

LARGE EXTERIOR CROSS

Mr. & Mrs. Peter Kafafian

CARPETING OF CHURCH

Carnig Nakashian, Joe Bakalian,

John Nakashian and Andrew Tilbian

SEWING OF CUSHIONS, DRAPERIES, AND CURTAINS

Mr. & Mrs. Edward Romaine

LARGE CANDLE RACK

Robert & Gary Avakian

CUSHION FOR MAIN ALTAR

Mrs. Almas Gamarekian

Compliments of

St. John's Armenian Church of Greater Detroit Poly Plastic Products, Oakland, N. J. The Peony Farm, Fair Lawn, N. J. Zito Studio, Photographers, Fair Lawn, N. J. Dear Faithful or Parishioner,

One of the most precious and beautiful sayings in our Prayer Book reads as follows: "Yeranee yegeghetzi shinoghatz" — "Blessed are church builders."

Indeed in this expression the Armenian people have formed their life. For more than seventeen centuries, Armenians all over the world have built churches in order to preserve their religious and cultural heritage.

According to the sacred tradition and custom of the Armenian Church, faithful build the church by donating a memorial in the name of departed loved ones. Memorials also may be donated by the families for taking part in this sacred task and to maintain our glorious Armenian heritage which has been passed on through each generation to us.

The response to the Memorial Gift Drive has been very heart-warming. Many people have already donated specific memorials, but many items still remain. Please call your memorial committee to select a memorial gift of your choice.



#### MEMORIAL GIFTS COMMITTEE

Zaven Marootian	-	-	-	-	-		-	Chairman
George Bedrosian	-	-	-	-	-	-	Co	-Chairman
Mary Dabbakian -		-	10°	-	-	-	-	Treasurer
Margaret Semonian				-	-	-	Asst.	Treasurer
Arpine Vartanessian		_	-		-	-	_	Secretary

#### **ADVISORS**

Virginia Holopikian Bette Noorigian Steve Goomrigian Charles Pinajian

Compliments of

Minchin Funeral Directors, Paterson, N. J. Harold S. Levy, Scrap Metals, Clifton, N. J. Reliance Block Wood Co., North Bergen, N. J. J.S.G. Thiessen Inc., Plumbing, Fair Lawn, N. J.